

Генеральная ассамблея

Девятнадцатая сессия

Кёнджу (Республика Корея), 8-14 октября 2011 г.

Пункт 11 предварительной повестки дня

A/19/11 ann.1

Мадрид, 19 августа 2011 г.

Язык оригинала: английский

Доклад о ходе осуществления реформы в Организации (Белая книга)

Приложение 1

Объединение Комитета по Программе и Бюджетно-финансового комитета

Введение

1. В соответствии с решениями CE/DEC/4(LXXXVIII)¹ и CE/DEC/5(LXXXIX)² Исполнительного совета, принятыми на его 88-й и 89-й сессиях, Секретариат представляет на утверждение Генеральной ассамблеи (ГА) правила процедуры Комитета по программе и бюджету (КПБ), разработанные в связи с объединением Комитета по программе (КП) и Бюджетно-финансового комитета (БФК).
2. Такое объединение подразумевает необходимость внесения изменений в несколько статей **Правил процедуры Исполнительного совета, Финансового регламента и Подробных финансовых положений** Всемирной туристской организации. Эти изменения упомянуты в первой части настоящего документа.
3. Правила процедуры нового КПБ представляются Генеральной ассамблеей во второй части данного документа. После их утверждения Ассамблеей они вступят в силу сразу же после завершения 19-ой сессии Генеральной ассамблеи (Республика Корея).

¹ Исполнительный совет, (...) одобряет совместное предложение Комитета по Программе и Бюджетно-финансового комитета об их объединении в единый Комитет по программе и бюджету (КПБ) и просит Генерального секретаря представить Совету, на его 89-ой сессии предварительный проект положений о деятельности будущего КПБ

² Исполнительный совет,

Рассмотрев доклад Генерального секретаря об объединении Комитета по Программе и Бюджетно-финансового комитета,

1. Утверждает правила процедуры будущего Комитета по программе и бюджету (КПБ), со следующими внесенными в них изменениями:
 - a. Члены КПБ, представляющие свои страны, назначаются Советом в их личном качестве
 - b. Срок полномочий членов составляет четыре года. Однако, половина состава членов Комитета будет меняться через каждые два года. В этом отношении действуют правила процедуры Исполнительного совета, и
2. Просит Генерального секретаря внести необходимые изменения в Правила процедуры Исполнительного совета, Финансовый регламент и Подробные финансовые положения Всемирной туристской организации, для их окончательного утверждения Генеральной ассамблеей.

I. Предлагаемые изменения к *Правилам процедуры Исполнительного совета, Финансовому регламенту и Подробным финансовым положениям* Всемирной туристской организации

4. В связи с объединением Комитета по Программе и Бюджетно-финансового комитета в один Комитет по программе и бюджету (КПБ), некоторые статьи *Правил Процедуры Исполнительного совета, Финансового регламента и Подробных финансовых положений* Всемирной туристской организации должны быть изменены следующим образом:
5. В статьях 5.3.a), 5.3.b) и 5.3.c), *Финансового регламента* и параграфах 3.07 и 3.08 *Подробных финансовых положений* все ссылки на КП и/или БФК должны быть заменены ссылками на КПБ. Подробная информация об этих изменениях содержится в документе A/19/10g).
6. Текст правила 9 *Правил процедуры Исполнительного совета* следует изменить следующим образом:

Существующий текст	Предлагаемый текст
Правило 9 1. Совет создает два основных комитета – Технический комитет по программе и координации и Бюджетно-финансовый комитет. 2. Эти комитеты избирают своих собственных должностных лиц, за исключением председателей, которых назначает Совет. 3. Эти комитеты собираются непосредственно перед открытием заседаний Совета для рассмотрения представленных Совету документов, входящих в сферу их ведения, и докладывают Совету по вопросам, которые они рассмотрели.	Правило 9 1. Совет создает <u>один</u> основной комитет – <u>Комитет по программе и бюджету</u>. 2. <u>Этот комитет</u> избирает <u>Председателя и заместителей председателя</u>. 3. <u>Этот комитет</u> собирается непосредственно перед открытием заседаний Совета для рассмотрения представленных Совету документов, входящих в сферу <u>его</u> ведения, и докладывает Совету по вопросам, которые <u>он</u> рассмотрел.

II. Правила процедуры КПБ

Функции

7. Функция КПБ состоит в том, чтобы быть главным инструментом Исполнительного совета:
 - в подготовке бюджета Организации и программы работы;
 - в осуществлении контроля за реализацией программы работы и ее финансовым выполнением; и
 - в проведении систематической оценки и проверки показателей, результатов и общей эффективности работы.
8. КПБ:
 - рассматривает все касающиеся бюджета и программы работы Организации документы, в том виде как они подготовлены Генеральным секретарем, до их представления Совету;
 - соответственно, отчитывается перед Советом;
 - выполняет любые другие задания, которые могут быть поручены ему Советом.

Состав

9. КПБ – вспомогательный орган Исполнительного совета; поэтому, все правила, касающиеся членов ИС также распространяются на членов КПБ.
10. В состав КПБ входят:
- два действительных члена от региона следующим образом:
 - 6 членов Исполнительного совета, по одному от региона, каждый из которых назначается самим Советом.
 - 6 членов, по одному от региона, назначаемых их соответствующей региональной комиссией;
 - представитель Ассоциированных членов в Исполнительном совете;
 - представитель Присоединившихся членов в Исполнительном совете;
11. КПБ избирает одного председателя и одного заместителя председателя среди своих членов. Заместитель председателя, исполняющий обязанности председателя, обладает такими же полномочиями и обязанностями, как и председатель.
12. Член ЮНВТО, который не является членом КПБ, может присутствовать на любом заседании КПБ в качестве наблюдателя, то есть без права выступления.

Сроки полномочий

13. Процедура обновления членского состава КПБ является следующей:
- Для 6 членов от Исполнительного совета, она аналогична процедуре обновления членского состава в ИС³;
 - Для 6 членов, назначаемых их региональными комиссиями, выборы проводятся раз в 4 года.

Заседания комитета

14. Комитет проводит регулярные заседания перед сессиями Совета, или в любое время, как это требуется для ИС.
15. С членами Комитета можно консультироваться в любое время, в том числе с помощью электронных средств коммуникации;
16. В период между очередными заседаниями КПБ председатель Комитета может, после консультации с председателем Совета и Генеральным секретарем ЮНВТО, созвать внеочередное заседание.
17. Предварительная повестка дня каждой сессии Комитета составляется Генеральным секретарем по соглашению с председателем Комитета.

Секретариат

18. Генеральный секретарь действует в качестве Секретаря Комитета. Он может делегировать свои функции любому другому члену Секретариата.

³ Члены ИС назначаются на 4 года

19. Генеральный секретарь может делать устные или письменные заявления по любым обсуждаемым Комитетом вопросам в любое время.
20. Секретариат оказывает помощь председателю в подготовке отчетов КПБ для Совета.

Осуществление деятельности

21. Для обеспечения кворума на заседаниях Комитета требуется присутствие большинства членов Комитета.
22. Толкование этих правил процедуры проводится с учетом сложившейся в Исполнительном совете практике толкования соответствующих вопросов.